

## Dodatok č. 4

### k Zmluve o nájme nebytových priestorov č. 23112018

**Prenajíateľ:** **Park kultúry a oddychu**  
Zastúpený: MSc. Barbora Rusiňáková, riaditeľka  
Sídlo: Hlavná č. 6395/50A, 080 01 Prešov  
IČO:187437  
DIČ: 2021225272  
Bankové spojenie: IBAN:SK150200000000000730572

/ďalej len prenájomca/

a

**Nájomca:** **PTU Group s.r.o.**  
Zastúpený: Tomáš Kalina  
Sídlo : Hlavná 319/48, 082 21 Veľký Šariš  
IČO: 48283991  
Bankové spojenie: IBAN: SK8275000000004022115210

/ďalej len nájomca/

## Čl. I.

### Predmet dodatku

Predmetom tohto dodatku je zmena v Článku IV. Nájomné - v zmysle bodu 2. predmetného článku - na základe Potvrdenia Štatistického úradu SR o miere inflácie v SR, ktorá dosiahla v roku 2022 oproti predchádzajúcemu roku v priemere 12,8 %.

Týmto sa v bode 1. Článku IV. Zmluvy o nájme nebytových priestorov č. 23112018 mení výška nájomného s účinnosťou **od 1.5.2023** z pôvodných 50,00 €/m2/rok na **56,40 €/m2/rok**, čo predstavuje **687,61 €/mesiac**.

## Čl. II.

### Ochrana osobných údajov

1. Spracúvanie a ochranu osobných údajov fyzickej osoby upravuje:

- Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2016/679 z 27. apríla 2016 o ochrane fyzických osôb pri spracúvaní osobných údajov a o voľnom pohybe takýchto údajov, ktorým sa zrušuje smernica 95/46/ES (všeobecné nariadenie o ochrane údajov), ďalej ako „Nariadenie GDPR“;
- a Zákon č. 18/2018 Z. z. o ochrane osobných údajov a o zmene a doplnení niektorých zákonov, ďalej ako „Zákon 18“.

2. Zákonnosť spracúvania osobných údajov zmluvných strán obsiahnutých v tejto zmluve je v zmysle
  - čl. 6, ods. 1., písm. b) Nariadenia GDPR, resp. § 13, ods. (1), písm. b) Zákona 18.
3. Identifikačné a kontaktné údaje zmluvných strán (obchodné meno, sídlo, štát, IČO, DIČ, IČ DPH, údaje z obchodného registra / živnostenského registra, údaje o banke a bankovom účte, titul, meno a priezvisko oprávnenej osoby konať, číslo OP, podpis, tel. číslo, email, ostatné osobné údaje obsiahnuté v tejto zmluve) sú spracúvané za účelom určenia zmluvných strán a plnenia predmetu tejto zmluvy (vystavenie daňového dokladu – faktúry, jej úhrady a spracovaniu v účtovníctve, vzájomná komunikácia počas trvania tejto zmluvy a po skončení tejto zmluvy v súvislosti so zmluvou, ...) a v zmysle registratúrneho poriadku jednotlivých zmluvných strán, resp. v zmysle platnej legislatívy SR a EÚ budú aj uchovávané a archivované.
4. Zodpovedná osoba DPO – kontaktné údaje na zodpovednú osobu zmluvných strán sú uverejnené na webovom sídle príslušnej zmluvnej strany (v prípade, ak je určená).
5. Dotknutá osoba má v zmysle Nariadenia GDPR, resp. Zákona 18 právo na prístup k osobným údajom, právo na opravu osobných údajov, právo na vymazanie osobných údajov, právo na obmedzenie spracúvania osobných údajov, právo na prenosnosť osobných údajov, právo namietať spracúvanie osobných údajov, právo podať návrh na začatie konania (čl. 77 / § 100) a na spracovanie osobných údajov, ktoré sa zakladá na udelení súhlasu so spracúvaním osobných údajov, má právo svoj súhlas na spracovanie osobných údajov kedykoľvek odvolať; odvolanie súhlasu nemá vplyv na zákonnosť spracúvania osobných údajov založeného na súhlase udelenom pred jeho odvolaním.
6. Zmluvné strany sú povinné zachovávať mlčanlivosť v zmysle § 79 Zákona 18. Táto mlčanlivosť platí aj po ukončení tejto zmluvy.
7. Identifikácia (možných) príjemcov:
  - Orgány štátnej správy a verejnej moci na výkon kontroly a dozoru

### Čl. III.

#### Záverečné ustanovenia

1. Ostatné ustanovenia zmluvy, pokiaľ neodporujú tomuto dodatku, zostávajú v platnosti.
2. Tento dodatok je platný dňom podpísania a účinný dňom 1.5.2023.
3. Dodatok je vyhotovený v dvoch vyhotoveniach, po jednom pre každú zmluvnú stranu.